

Fotocélula cilíndrica en carcasa M18 de acero inoxidable E3F2-SUS

La carcasa de acero inoxidable ofrece mayor resistencia a los detergentes y prolonga la vida útil en entornos agresivos.

- Amplia gama de fotocélulas en carcasa de acero inoxidable
- IP67, IP69K para la máxima resistencia al agua
- Mayor resistencia a detergentes (certificada por Ecolab)
- LED de alta potencia para compensar la suciedad en el ambiente y la alineación incorrecta



Tabla de selección

Método de detección	Distancia de detección	Método de conexión				Código de pedido	
						Salida PNP	Salida NPN
Barrera 	7 m	—	—	2 m	— ¹	E3F2-7B4-S 2M	E3F2-7C4-S 2M
		—	■	—	— ¹	E3F2-7B4-M1-S	E3F2-7C4-M1-S
Modelo de reflexión sobre espejo con función M.S.R. ² 	0,1 a 4 m (ajustable) ³	—	—	2 m	— ¹	E3F2-R4B4-S-E 2M	E3F2-R4C4-S-E 2M
		—	■	—	— ¹	E3F2-R4B4-M1-S-E	E3F2-R4C4-M1-S-E
Reflexión sobre objeto 	0,1 m (haz amplio de detección fija)	—	—	2 m	— ¹	E3F2-DS10B4-S 2M	E3F2-DS10C4-S 2M
		—	■	—	— ¹	E3F2-DS10B4-M1-S	E3F2-DS10C4-M1-S
	0,3 m (ajustable)	—	—	2 m	— ¹	E3F2-DS30B4-S 2M	E3F2-DS30C4-S 2M
		—	■	—	— ¹	E3F2-DS30B4-M1-S	E3F2-DS30C4-M1-S
Reflexión sobre objeto (supresión de fondo) 	0,1 m (fija)	—	—	2 m	— ¹	E3F2-LS10B4-S 2M	E3F2-LS10C4-S 2M
		—	■	—	— ¹	E3F2-LS10B4-M1-S	E3F2-LS10C4-M1-S

¹. Otros conectores con cable están disponibles bajo pedido. Consulte al representante de OMRON.

². El espejo debe pedirse por separado

³. Medido con E39-R1S

Nota: La longitud de cable estándar es 2 m. Hay modelos con un cable de 5 m. Al hacer su pedido, especifique la longitud del cable (por ejemplo, E3F2-R4B4-S-E 5M). Si desea otra longitud de cable, póngase en contacto con su representante de OMRON.

Accesorios (pedir por separado)

Nombre	Distancia de detección (típica) ^{*1}	Modelo	Comentario
Espejos	4 m [100 mm]	E39-R1S	60 x 40 mm
	3 m [100 mm]	E39-R48	60 x 40 mm, mayor resistencia a sustancias químicas
	5 m [100 mm]	E39-R7	Ø 84 mm
	6 m [100 mm]	E39-R8	100 x 100 mm
	5 m [100 mm]	E39-R40	80 x 80 mm
Espejos tipo laminar adhesivos	0,7 m [150 mm]	E39-RS1	35 x 10 mm
	1,1 m [150 mm]	E39-RS2	35 x 40 mm
	1,4 m [150 mm]	E39-RS3	80 x 70 mm
Tapa de lente		E39-F31	
Soporte de montaje		Y92E-B18	montaje con tornillo

*1. Los valores entre paréntesis indican la distancia mínima necesaria entre el sensor y el espejo.

Nota: Si desea información detallada acerca de los accesorios, consulte el capítulo "Accesorios" incluido al final del documento.

Conectores de E/S para sensores

Cable	Forma	Con cable	Modelo
Estándar	Recto	2 m	Modelo de cuatro hilos, conector M12
		5 m	
	Acodado	2 m	
		5 m	
		2 m	
		5 m	
Cable resistente a detergentes con tuercas SUS	Recto	2 m	Y92E-S12PVC4S2M-L Y92E-S12PVC4S5M-L Y92E-S12PVC4A2M-L Y92E-S12PVC4A5M-L
		5 m	
	Acodado	2 m	
		5 m	
		2 m	

Especificaciones

Valores nominales

Elemento	E3F2-7□	E3F2-R4□-□	E3F2-DS10□	E3F2-DS30□	E3F2-LS10□4-□		
Método de detección	Barrera	Reflexión sobre espejo	Reflexión sobre objeto Haz ancho (detección fija)	Ajuste con potenciómetro	Supresión de fondo		
Tensión de alimentación	10 a 30 Vc.c.						
Consumo	50 mA máx.	30 mA máx.	25 mA máx.	30 mA máx.			
Distancia de detección	7 m	0,1 a 4 m (con E39-R1S)	0,1 m (papel blanco mate de 5 x 5 cm)	0,3 m (papel blanco mate de 10 x 10 cm)	0,1 m (papel blanco mate de 10 x 10 cm)		
Objeto estándar	Opaco: 11 mm diá. mín.	Opaco: 56 mm diá. mín.	—				
Ángulo direccional	de 3° a 20°	de 3° a 20°	—				
Recorrido diferencial (histéresis)	—		20% máx.	5% máx			
Error de blanco/negro	—			3% máx			
Tiempo de respuesta	Operación y Reset: 2,5 ms máx.	1 ms máx.	2,5 ms máx.	1 ms máx.			
Salida de control	Transistor (colector abierto), corriente de carga: 100 mA máx. (tensión residual: 2 V máx.)						
Tiempo de reset de alimentación	50 ms	100 ms máx.	50 ms	100 ms			
Iluminación ambiental	Lámpara incandescente: 3000 lx máx. / Luz solar: 10000 lx máx.						
Temperatura ambiente	En servicio: -25 a 55 °C / Almacenamiento: -30 a 70 °C (sin hielo ni condensación)						
Humedad ambiente	En servicio: 35% a 85% / Almacenamiento: 35% a 95% (sin condensación)						
Resistencia de aislamiento	20 MΩ mín. a 500 Vc.c. entre partes metálicas conductoras y carcasa						
Rigidez dieléctrica	1000 Vc.a. máx., 50/60 Hz durante 1 min entre partes metálicas conductoras y carcasa						
Resistencia a vibraciones	10 a 55 Hz, 1,5 mm de amplitud p-p durante 2 horas en cada dirección (X, Y y Z)						
Resistencia a golpes	Destrucción: 500 m/s ² en cada dirección (X, Y, Z)						
Grado de protección* ¹	IEC 60529 IP67, IP69K según norma DIN 40050-9						
Fuente de luz (longitud de onda)	LED infrarrojo (950 nm)	LED rojo (660 nm)	LED infrarrojo (880 nm)	LED rojo (660 nm)			
Indicadores	indicador de operación/indicador de alimentación para el emisor en modelos de barrera (rojo)	Operación (rojo)/estabilidad (verde)	indicador de operación/indicador de alimentación para el emisor en modelos de barrera (rojo)	Indicador de salida (naranja)/estabilidad (verde)			
Ajuste de sensibilidad	Fijo	Ajustable	Fijo	Ajustable	Fijo		
Método de conexión	Cable de 2 m o 5 m (PVC, 4 mm (18 / 0,12)) o conector M12						
Modo de funcionamiento	CON LUZ o EN OSCURIDAD, seleccionable por cableado						
Peso (aproximado)	Con cable (2 m) Conector	180 g 120 g	90 g 50 g				
Protección de circuitos	Protección contra cortocircuito de la carga y contra inversión de polaridad						
Material	Lente	PMMA					
	Carcasa	Acero inoxidable* ²					

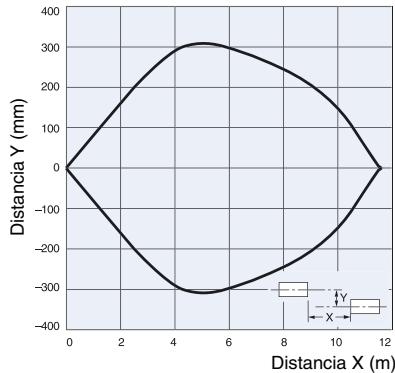
*1. IP69k según la norma DIN 40050 apartado 9 está prevista para simular una limpieza con vapor a alta presión Durante pruébale test, se rocía el sensor con 14-16 litros por minuto de agua a 80 °C desde distintos ángulos, con una fuerza de 8000-10000 kPa. El sensor no debe sufrir daños por el efecto del agua a alta presión ni en su apariencia ni en su funcionalidad.

*2. Especificación de materiales para carcasa de acero inoxidable: 1.4305 (W.-No.), 303 (AISI), 2346 (SS). Si desea otros tipos de acero inoxidable, póngase en contacto con su representante de OMRON.

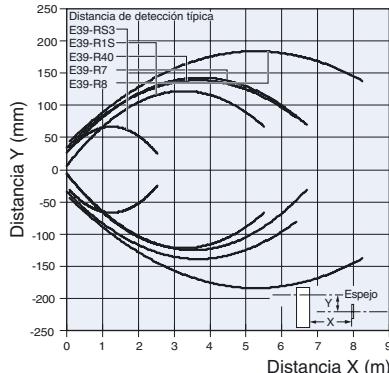
Curvas Características (típicas)

Rango de operación (típ.)

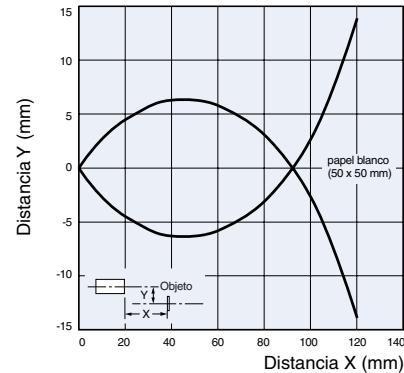
Modelos de barrera
E3F2-7□4-□



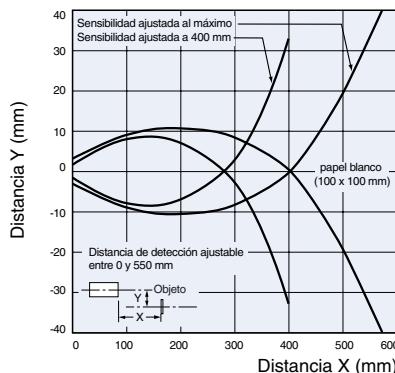
Modelos de reflexión sobre espejo
E3F2-R4□4□-□



Modelos de reflexión sobre objeto
E3F2-DS10□4-□ (tipo de haz ancho)

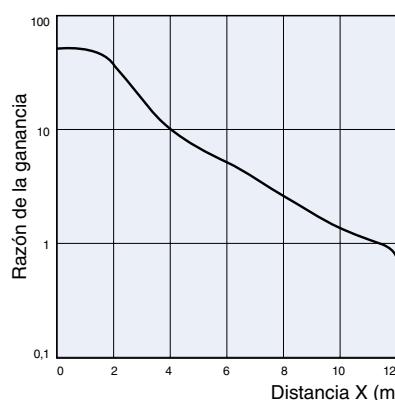


Modelos de reflexión sobre objeto
E3F2-DS30□4-□

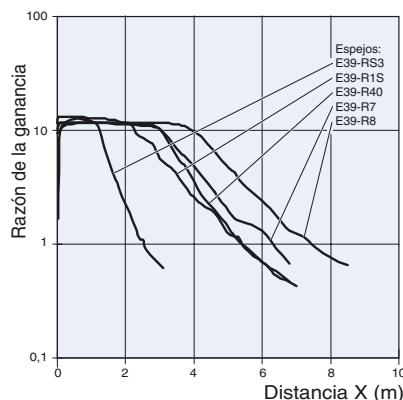


Ganancia vs. distancia (típica)

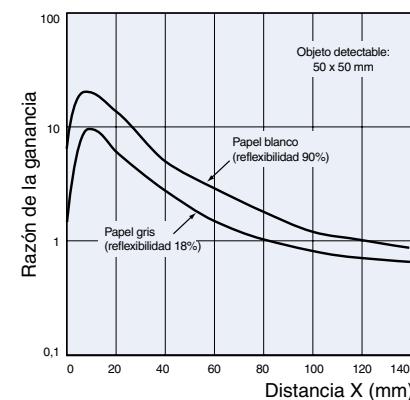
Modelos de barrera
E3F2-7□4-□



Modelos de reflexión sobre espejo
E3F2-R4□4□-□

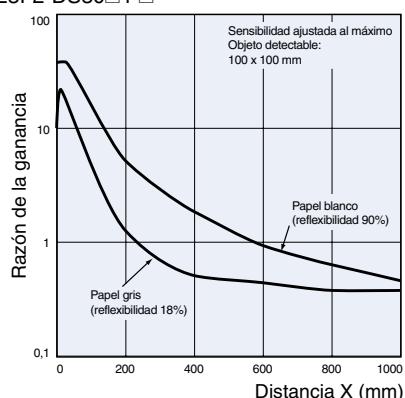


Modelos de reflexión sobre objeto
E3F2-DS10□4-□ (modelo de haz ancho)



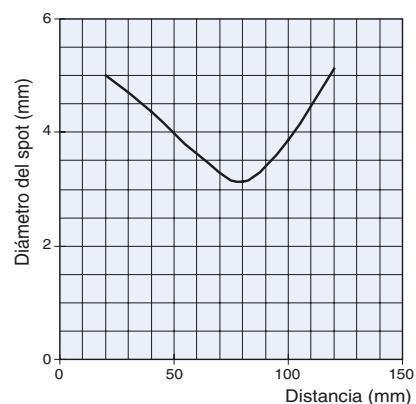
Modelos de reflexión sobre objeto

E3F2-DS30□4-□



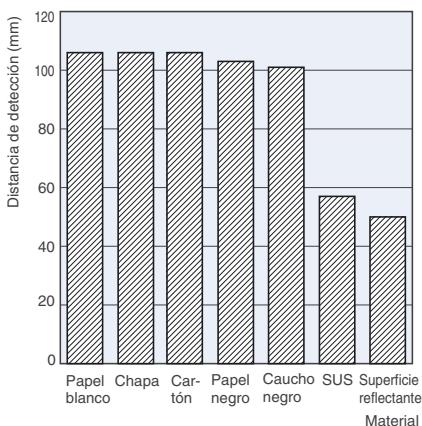
Punto de luz y distancia de detección

Modelos con supresión de fondo
E3F2-LS□



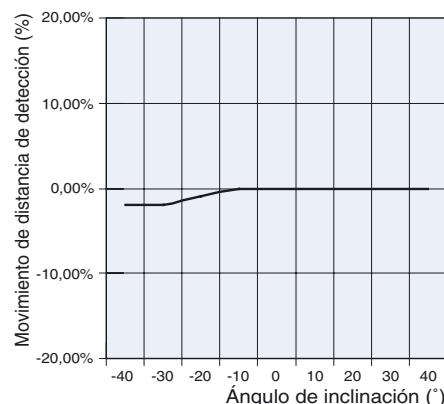
Material del objeto y distancia de detección

Modelos con supresión de fondo
E3F2-LS□



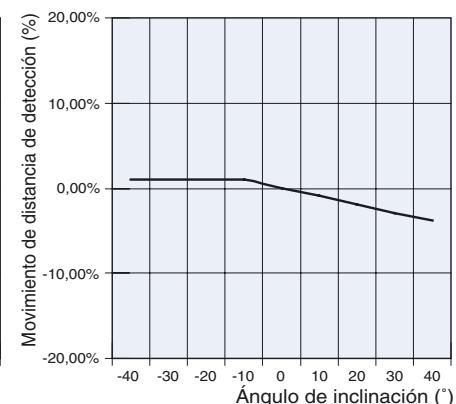
Inclinación (izquierda y derecha)

Modelos con supresión de fondo
E3F2-LS□



Inclinación (arriba y abajo)

Modelos con supresión de fondo
E3F2-LS□

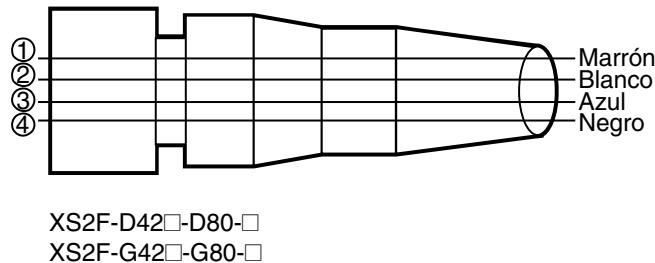


Operación

Circuitos de salida

Estructura del conector de E/S del sensor

Clasificación	Color del cable	Nº de pin del conector	Uso
C.C.	Marrón	①	Alimentación (+V)
	Blanco	②	Selección de modo CON LUZ/EN OSCURIDAD
	Azul	③	Tensión de alimentación (0 V)
	Negro	④	Salida



Salida PNP

Modelo	Estado de transistor de salida	Diagrama de operación	Método de conexión	Circuito de salida
E3F2-□B4-□ (excepto modelos E3F2-LS10B4-□)	-	-	-	<p>Emisor de barrera</p> <p>Indicador de alimentación (rojo)</p> <p>Circuito principal</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
	ON con luz incidente. (CON LUZ)	<p>Luz incidente Luz interrumpida</p> <p>Indicador de salida (rojo) ON OFF</p> <p>Transistor de salida ON OFF</p> <p>Carga Activada (relé) Desactivada</p>	Conectar los hilos rosa (pin ②) y marrón (pin ①), o abrir el hilo rosa (pin ②).	<p>Indicador de operación Rojo Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Z_D: V_Z = 36 V</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa</p> <p>100 mA máx.</p> <p>Carga</p> <p>Selección de modo</p> <p>* Solamente en modelos E3F2-R4B4-□ y E3F2-D1B4-□</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
	ON con luz interrumpida. (EN OSCURIDAD)	<p>Luz incidente Luz interrumpida</p> <p>Indicador de salida (rojo) ON OFF</p> <p>Transistor de salida ON OFF</p> <p>Carga Activada (relé) Desactivada</p>	Conectar los hilos rosa (pin ②) y azul (pin ③).	<p>Indicador de operación Rojo Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Z_D: V_Z = 36 V</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa</p> <p>100 mA máx.</p> <p>Carga</p> <p>Selección de modo</p> <p>* Solamente en modelos E3F2-R4B4-□ y E3F2-D1B4-□</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>

Modelo	Estado de transistor de salida	Diagrama de operación	Método de conexión	Circuito de salida
E3F2-LS10B4-□	ON con luz incidente. (CON LUZ)	<p>Luz incidente Luz interrumpida</p> <p>Indicador de salida ON (naranja) OFF</p> <p>Transistor de salida ON OFF</p> <p>Carga Activada (rele) Desactivada</p>	Conectar los hilos rosa (pin ②) y marrón (pin ①), o abrir el hilo rosa (pin ②).	<p>Disposición de los pines del conector</p>
	ON con luz interrumpida. (EN OSCURIDAD)	<p>Luz incidente Luz interrumpida</p> <p>Indicador de salida ON (naranja) OFF</p> <p>Transistor de salida ON OFF</p> <p>Carga Activada (rele) Desactivada</p>	Conectar los hilos rosa (pin ②) y azul (pin ③).	<p>Disposición de los pines del conector</p>

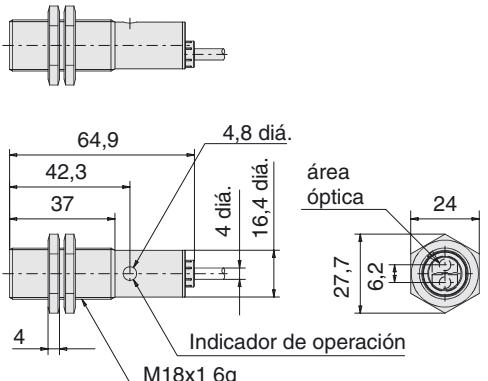
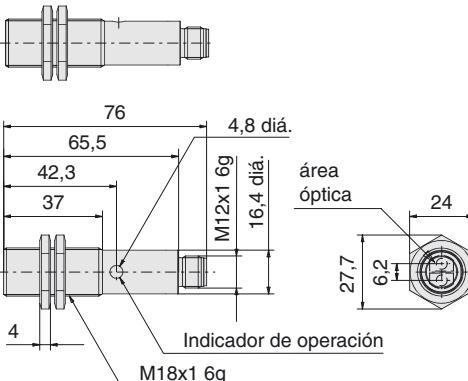
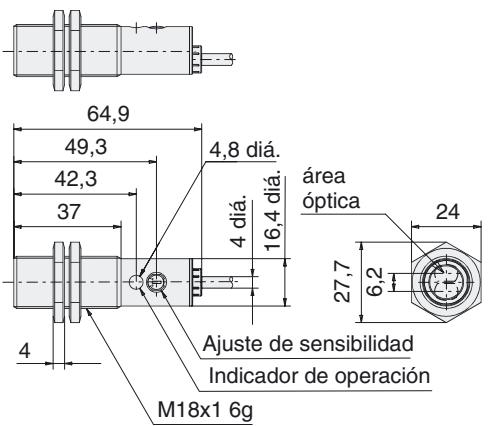
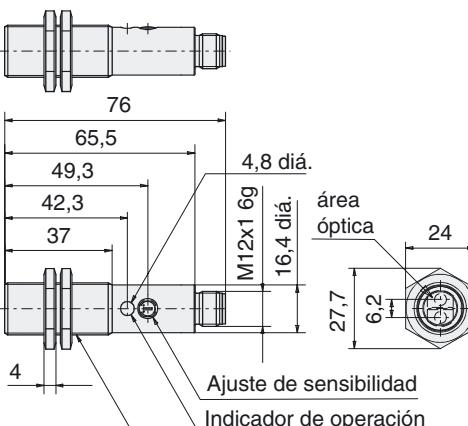
Nota: Números de terminales según el tipo de conector.

Salida NPN

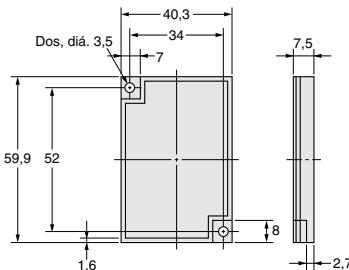
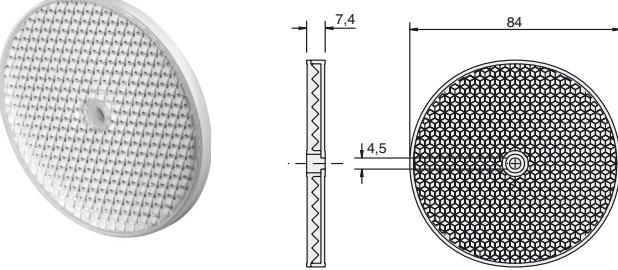
Modelo	Estado de transistor de salida	Diagrama de operación	Método de conexión	Circuito de salida
	—	—	—	<p>Emisor de barrera</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
E3F2-□C4-□ (excepto modelos E3F2-LS10C4-□)	ON con luz incidente. (CON LUZ)		Conectar los hilos rosa (pin ②) y marrón (pin ①), o abrir el hilo rosa (pin ②).	<p>Indicador de salida Rojo Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Circuito principal</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro 100 mA máx.</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa Selección de modo</p> <p>ZD: Vz = 36 V</p> <p>* Solamente en modelos E3F2-R4C4-□ y E3F2-D1C4-□</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
	ON con luz interrumpida. (EN OSCURIDAD)		Conectar los hilos rosa (pin ②) y azul (pin ③).	<p>Indicador de salida Rojo Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Circuito principal</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro 100 mA máx.</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa Selección de modo</p> <p>ZD: Vz = 36 V</p> <p>* Solamente en modelos E3F2-R4C4-□ y E3F2-D1C4-□</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
E3F2-LS10C4-□	ON con luz incidente. (CON LUZ)		Conectar los hilos rosa (pin ②) y marrón (pin ①), o abrir el hilo rosa (pin ②).	<p>Indicador de salida Naranja Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Circuito principal</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro 100 mA máx.</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa Selección de modo</p> <p>ZD: Vz = 36 V</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>
	ON con luz interrumpida. (EN OSCURIDAD)		Conectar los hilos rosa (pin ②) y azul (pin ③).	<p>Indicador de salida Naranja Indicador de estabilidad* Verde</p> <p>Circuito principal</p> <p>Marrón 10 a 30 Vcc.</p> <p>Negro 100 mA máx.</p> <p>Azul 0 V</p> <p>Rosa Selección de modo</p> <p>ZD: Vz = 36 V</p> <p>Disposición de los pines del conector</p>

Nota: Números de terminales según el tipo de conector.

Dimensiones Nota: Todas las dimensiones se expresan en milímetros, a menos que se especifique lo contrario

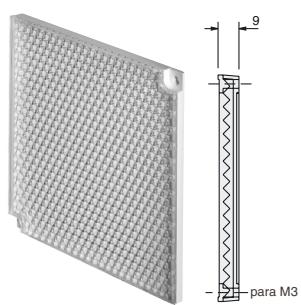
Con cable	Conector
Sin ajuste de sensibilidad	
E3F2-7□-S E3F2-DS10□4-S E3F2-LS10□4-S	E3F2-7□-M1-S E3F2-DS10□4-M1-S E3F2-LS10□4-M1-S
	
Con ajuste de sensibilidad	
E3F2-DS30□4-S E3F2-R4□4-S	E3F2-DS30□4-M1-S E3F2-R4□4-M1-S
	

Accesorios (pedido por separado)

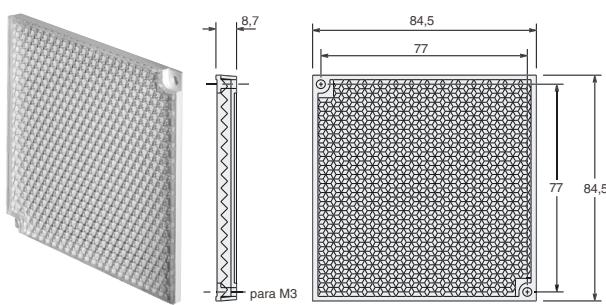
Espejos
E39-R1 E39-R1S
 Material, superficie reflectante: acrílico Superficie posterior: ABS
E39-R7


Espejos

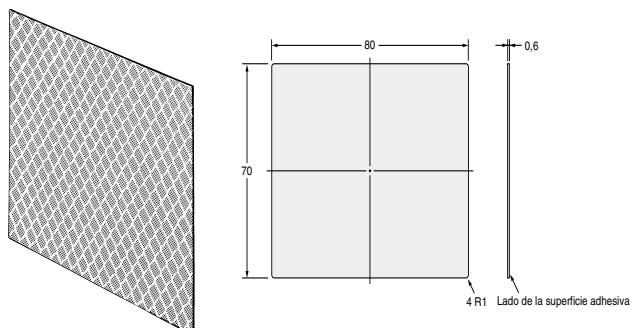
E39-R8



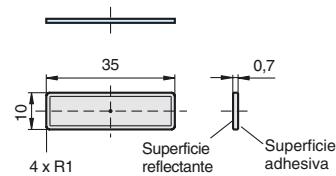
E39-R40

**Espejos tipo laminar adhesivos**

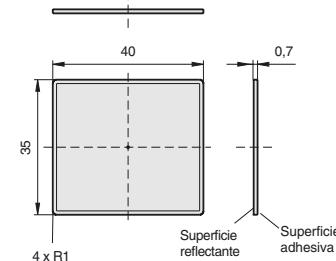
E39-RS3



E39-RS1

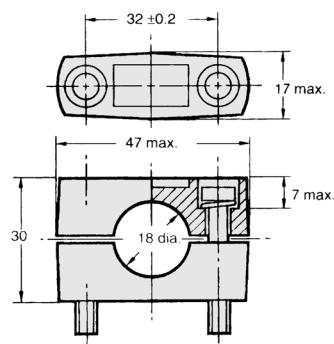


E39-RS2

**Instalación**

Soporte de montaje

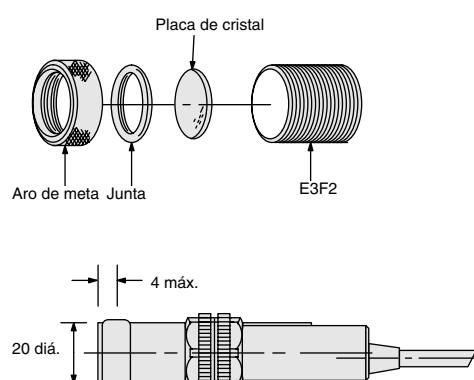
Y92E-B18



Nota:

Tornillo hexagonal: M5 x 32

Material: plástico

Tapa de lente
E39-F31

Precauciones de seguridad

Advertencia

Este producto no está diseñado ni homologado para garantizar la seguridad de las personas de forma directa ni indirecta. No lo utilice para dichos fines.



Precaución

No utilice el producto con tensiones que superen los valores nominales. Una tensión excesiva puede causar desperfectos o incendio.



Nunca utilice este producto con una fuente de alimentación de c.a. De lo contrario puede producirse una explosión.



No limpie el producto aplicando un chorro de agua a alta presión sobre un solo punto. De lo contrario podrían dañarse los componentes y el grado de protección podría degradarse.



Los ambientes con altas temperaturas pueden causar lesiones por quemaduras.



Precauciones para una utilización segura

Deben observarse las siguientes precauciones para garantizar el seguro funcionamiento del sensor.

Entorno de operación

No use el sensor en entornos expuestos a gases explosivos o inflamables.

Conexión de conectores

Asegúrese de sujetar la cubierta del conector al introducir y retirar el conector. Asegúrese de apretar manualmente el bloqueo del conector: no utilice alicates ni otras herramientas. Si el apriete no es suficiente no podrá mantenerse el grado de protección y es posible que el sensor se afloje debido a vibraciones. El par de apriete apropiado es de 0,39 a 0,49 N·m para conectores M12.

Carga

No utilice una carga que exceda los valores nominales.

Par de rotación para ajuste de sensibilidad

Ajuste aplicando un par de 0,05 N·m como máximo.

Modificaciones

No intente desmontar, reparar o modificar el sensor.

Uso en exteriores

Ni utilice el sensor en lugares expuestos a la luz directa del sol.

Limpieza

No utilice diluyentes, alcohol ni disolventes orgánicos de ningún tipo. En caso contrario podrían verse afectadas negativamente las propiedades ópticas y el grado de protección.

Temperatura de la superficie

Puede sufrir quemaduras. La temperatura de la superficie del sensor se incrementa en función de las condiciones de aplicación, como la temperatura ambiental y la tensión de la fuente de alimentación. Tome precauciones al operar o lavar el sensor.

Precauciones para un uso correcto

No use el sensor en atmósferas ni entornos que superen los valores nominales.

El sensor no debe instalarse en los siguientes lugares:

- (1) Lugares expuestos a la luz solar directa
- (2) Lugares expuestos a condensación debida a altos niveles de humedad
- (3) Lugares expuestos a gas corrosivo
- (4) Lugares en los que el sensor pueda recibir vibraciones directas o sufrir golpes

Conexión y montaje

- (1) La tensión de alimentación máxima es de 30 Vc.c. Antes de conectar la alimentación, compruebe que la tensión no sea superior a la máxima recomendada.
- (2) El tendido del cableado del sensor en el mismo conducto que el de alta tensión o líneas de potencia puede conllevar daños o desperfectos como consecuencia de la inducción. Por norma general, cablee el sensor en un conducto separado o utilice cable apantallado.
- (3) Use un cable de extensión con una sección mínima de 0,3 mm² y de menos de 100 m de longitud.
- (4) No tire del cable con fuerza excesiva.
- (5) Golpear la fotocélula con un martillo u otra herramienta durante el montaje afectará negativamente a su estanqueidad.
- (6) Monte el producto utilizando un soporte (no incluido). Al apretar las tuercas de montaje, no aplique un par superior a 20,0 Nm.
- (7) Asegúrese de desconectar la fuente de alimentación antes de introducir o retirar el conector.

Limpieza

Nunca utilice diluyente ni otros disolventes. En caso contrario podría disolverse la superficie del sensor.

Fuente de alimentación

Si se utiliza una fuente de alimentación comutada no industrial, conecte el terminal FG (terminal de tierra).

Tiempo de reset de la fuente de alimentación

El sensor es capaz de detectar objetos 100 ms después de conectar la fuente de alimentación. No empiece a utilizar el sensor hasta que hayan transcurrido 100 ms después de conectar la fuente de alimentación. Si la carga y el sensor están conectados a fuentes de alimentación separadas, compruebe que conecta primero la fuente de alimentación del sensor.

Desconexión de la fuente de alimentación

Pueden generarse impulsos de salida incluso cuando la fuente de alimentación está desconectada. Por lo tanto se recomienda desconectar en primer lugar la fuente de alimentación de la carga o la línea de la carga.

Protección contra cortocircuito de la carga

Este sensor está equipado con protección contra cortocircuito de la carga: asegúrese de no cortocircuitar la carga. Asegúrese de no utilizar una corriente de salida que exceda de la corriente nominal. Si se produce un cortocircuito de la carga, la salida se pondrá en OFF, así que compruebe el cableado antes de volver a conectar la fuente de alimentación. Con ello se restablecerá el circuito de protección contra cortocircuitos.

Resistencia al agua

No utilice el sensor bajo el agua, la lluvia ni en exteriores.

GARANTÍA

La única garantía de Omron es que el producto no presentará defectos de materiales ni de mano de obra durante un período de un año (u otro período, si se especifica) a partir de la fecha de venta por parte de Omron.

OMRON NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA O COMPROMISO, EXPLÍCITOS O IMPLÍCITOS, EN LO QUE RESPECTA A AUSENCIA DE INFRACCIÓN, COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN DETERMINADO PROPÓSITO. TODO COMPRADOR O USUARIO ASUME QUE ES ÉL, EXCLUSIVAMENTE, QUIEN HA DETERMINADO LA IDONEIDAD DE LOS PRODUCTOS PARA LAS NECESIDADES DEL USO PREVISTO. OMRON DECLINA TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS.

LIMITACIONES DE RESPONSABILIDAD

OMRON NO SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INDIRECTO O CONSIGUIENTE, LUCRO CESANTE O PÉRDIDA COMERCIAL RELACIONADOS DE CUALQUIER MODO CON LOS PRODUCTOS, INDEPENDIENTEMENTE DE SI DICHA RECLAMACIÓN TIENE SU ORIGEN EN CONTRATOS, GARANTÍAS, NEGLIGENCIA O RESPONSABILIDAD ESTRICTA.

En ningún caso la responsabilidad de OMRON por cualquier acto superará el precio individual del producto por el que se determine dicha responsabilidad.

BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA OMRON SERÁ RESPONSABLE POR GARANTÍAS, REPARACIONES O RECLAMACIONES DE OTRA ÍDOLE EN RELACIÓN CON LOS PRODUCTOS, A MENOS QUE EL ANÁLISIS DE OMRON CONFIRME QUE LOS PRODUCTOS SE HAN MANEJADO, ALMACENADO, INSTALADO Y MANTENIDO DE FORMA CORRECTA Y QUE NO HAN ESTADO EXPUESTOS A CONTAMINACIÓN, USO ABUSIVO, USO INCORRECTO O MODIFICACIÓN O REPARACIÓN INADECUADAS.

IDONEIDAD DE USO

LOS PRODUCTOS DESCritos EN EL PRESENTE DOCUMENTO NO TIENEN CLASIFICACIÓN DE SEGURIDAD. NO ESTÁN DISEÑADOS NI CLASIFICADOS PARA GARANTIZAR LA SEGURIDAD DE LAS PERSONAS Y NO DEBEN EMPLEARSE COMO COMPONENTE DE SEGURIDAD O DISPOSITIVO DE PROTECCIÓN PARA DICHO FIN. Consulte en los catálogos separados los productos OMRON homologados para seguridad.

OMRON no será responsable del cumplimiento de ninguna norma, código o reglamento vigentes para la combinación de productos en la aplicación o uso que haga el cliente de los mismos.

A petición del cliente, OMRON aportará la documentación de homologación pertinente de terceros, que identifique los valores nominales y limitaciones de uso aplicables a los productos. Por sí misma, esta información no es suficiente para determinar exhaustivamente la idoneidad de los productos en combinación con el producto final, máquina, sistema u otra aplicación o utilización.

A continuación se presentan ejemplos de algunas aplicaciones a las que deberá prestarse atención especial. No pretende ser una lista exhaustiva de todos los posibles usos de los productos, ni tiene por objeto manifestar que los usos indicados pueden ser idóneos para los productos.

- Utilización en exteriores, aplicaciones que impliquen posibles contaminaciones químicas o interferencias eléctricas, así como las condiciones y aplicaciones no descritas en el presente documento.
- Sistemas de control de instalaciones nucleares, sistemas de combustión, sistemas ferroviarios o de aviación, equipos médicos, máquinas recreativas, vehículos, equipos de seguridad u otras instalaciones sujetas a normativas gubernamentales diferentes.
- Sistemas, máquinas y equipos que pudieran suponer un riesgo de daños físicos o materiales.

Conozca y tenga en cuenta todas las prohibiciones de uso aplicables a este producto.

NUNCA UTILICE LOS PRODUCTOS EN UNA APLICACIÓN QUE IMPLIQUE RIESGOS GRAVES DE LESIONES O DAÑOS MATERIALES SIN ASEGURARSE DE QUE EL SISTEMA SE HA DISEÑADO EN SU TOTALIDAD PARA TENER EN CUENTA DICHOS RIESGOS Y DE QUE LOS PRODUCTOS DE OMRON TIENEN LA CLASIFICACIÓN Y HAN SIDO INSTALADOS PARA EL USO PREVISTO EN EL EQUIPO O SISTEMA GLOBAL.

DATOS DE RENDIMIENTO

Los datos de rendimiento se incluyen en este documento exclusivamente a título informativo para que el usuario pueda determinar su idoneidad, y no constituyen de modo alguno una garantía. Pueden representar los resultados de las condiciones de ensayo de OMRON, y los usuarios deben correlacionarlos con sus requisitos de aplicación efectivos. El rendimiento real está sujeto a lo expuesto en Garantía y limitaciones de responsabilidad de Omron.

CAMBIO DE LAS ESPECIFICACIONES

Las especificaciones de los productos y los accesorios pueden cambiar en cualquier momento por motivos de mejora y de otro tipo.

Tenemos por norma modificar las referencias de modelo en caso de modificar los valores nominales, funciones o características, así como cuando realizamos modificaciones estructurales significativas. No obstante, algunas especificaciones del producto pueden ser cambiadas sin previo aviso. En caso de duda, si lo desea podemos asignar números de modelo especiales para resolver o incluir especificaciones esenciales para una determinada aplicación. Consulte siempre al representante de Omron para confirmar las especificaciones reales del producto adquirido.

DIMENSIONES Y PESOS

Las dimensiones y pesos son nominales, y no deben utilizarse para actividades de fabricación, aunque se indiquen las tolerancias.

ERRORES Y OMISIONES

La información contenida en el presente documento ha sido cuidadosamente revisada y consideramos que es exacta. No obstante, no asumimos responsabilidad alguna por errores u omisiones tipográficos, de redacción o de corrección.

PRODUCTOS PROGRAMABLES

OMRON no será responsable de la programación que un usuario realice de un producto programable, como tampoco de ninguna consecuencia de ello.

Cat. No. E59E-ES-01

Debido a las continuas mejoras y actualizaciones de los productos Omron, las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso.

ESPAÑA

Omron Electronics Iberia S.A.
c/Arturo Soria 95, E-28027 Madrid
Tel: +34 913 777 900
Fax: +34 913 777 956
omron@omron.es
www.industrial.omron.es

Fax	902 361 817
Madrid	Tel: +34 913 777 913
Barcelona	Tel: +34 932 140 600
Sevilla	Tel: +34 954 933 250
Valencia	Tel: +34 963 530 000
Vitoria	Tel: +34 945 296 000

PORtUGAL

OMRON Electronics Iberia SA - Sucursal Portugal
Torre Fernão Magalhães
Avenida D. João II, Lote 1.17.02, 6º Piso
1990 - 084 - Lisboa
Tel: +351 21 942 94 00
Fax: +351 21 941 78 99
info.pt@eu.omron.com
www.industrial.omron.pt